

Moderna Gramática Portuguesa

Nova edição revista e ampliada pelo autor

Todos os pontos gramaticais cobrados em concursos e em sala de aula

39.^a edição



Rio de Janeiro, 2019

Sumário

Prefácio da 39. ^a edição	21
Prefácio da 38. ^a edição	22
Prefácio da 37. ^a edição	23
Prefácio da 1. ^a edição (1961).....	25

Introdução

Breve história externa da língua portuguesa.....	27
Teoria gramatical	32
A) LINGUAGEM: SUAS DIMENSÕES UNIVERSAIS	32
1 – Linguagem.....	32
2 – Dimensões universais da linguagem.....	33
3 – Atos linguísticos	34
B) PLANOS E NÍVEIS DA LINGUAGEM COMO ATIVIDADE CULTURAL	35
1 – Planos e níveis da linguagem	35
2 – Juízos de valor	37
3 – Três tipos de conteúdo linguístico	39
C) LÍNGUA HISTÓRICA E LÍNGUA FUNCIONAL	40
1 – Língua histórica	40
2 – Língua funcional.....	42
3 – Estrutura e arquitetura.....	42
4 – Conhecimento da língua e conhecimento das “coisas”	43
5 – Linguagem e metalinguagem.....	43
6 – Sincronia e diacronia	44
7 – Estado da língua real e sincronia.....	44
8 – Técnica livre do discurso e discurso repetido.....	45
D) SISTEMA, NORMA, FALA E TIPO LINGUÍSTICO	45
1 – Os quatro planos de estruturação	45
2 – A norma.....	46
3 – O sistema	46
4 – O tipo linguístico.....	47
E) PROPRIEDADES DOS ESTRATOS DE ESTRUTURAÇÃO GRAMATICAL	48
1 – Os estratos gramaticais	48
2 – Propriedades dos estratos de estruturação gramatical	49
3 – Hipertaxe ou superordenação.....	49
4 – Hipotaxe ou subordinação	50

5 – Parataxe ou coordenação.....	51
6 – Antitaxe ou substituição	52
F) DIALETO – LÍNGUA COMUM – LÍNGUA EXEMPLAR. CORREÇÃO E EXEMPLARIDADE. GRAMÁTICAS CIENTÍFICAS E GRAMÁTICA NORMATIVA. DIVISÕES DA GRAMÁTICA E DISCIPLINAS AFINS. LINGUÍSTICA DO TEXTO.....	53
1 – Língua comum e dialeto.....	53
2 – O exemplar e o correto	54
3 – Gramática descritiva e gramática normativa.....	55
4 – Âmbitos de estudo da gramática	55
4.1 – Fonética e fonologia.....	56
4.2 – Sistema gráfico.....	56
4.3 – Alfabeto fonético	56
4.4 – Gramática e estilística.....	57
4.5 – Morfossintaxe	57
4.6 – Lexicologia	57
4.7 – Outra vez a estilística	58
4.8 – Outros tipos de gramática	58

I - Fonética e fonologia

A) PRODUÇÃO DOS SONS E CLASSIFICAÇÃO DOS FONEMAS.....	60
Fonema, fone e alofone	60
Fonemas não são letras	60
Fonética e fonologia	61
Aparelho fonador.....	62
Como se produzem os fonemas.....	63
Tipologia dos sons linguísticos	63
Transcrição fonética	65
Vogais e consoantes	66
Classificação das vogais.....	67
Vogais orais em sílaba tônica.....	67
Vogais orais em sílaba pretônica.....	68
Vogais orais em sílaba postônica	70
Vogais nasais.....	71
Semivogais. Encontros vocálicos: ditongos, tritongos e hiatos.....	72
Consoantes	76
Classificação das consoantes	76
Encontro consonantal	79
Sílaba	80
Padrões silábicos	80
Posição da consoante na sílaba	81
Apêndice: Fonética expressiva ou fonoestilística.....	82

Os fonemas com objetivos simbólicos	82
Aliteração.....	82
Onomatopeia.....	82
Vocabulário expressivo	83
Encontros de fonemas que produzem efeito desagradável ao ouvido	83
Colisão.....	83
Eco	83
Hiato	83
Cacofonia ou cacófato	84
B) ORTOÉPIA OU ORTOEPIA	84
Vogais	84
Consoantes	87
Dígrafo	89
Letra diacrítica	89
Ortografia e ortoépia.....	90
C) PROSÓDIA	90
Constituição da sílaba	90
Quantidade	91
Acentuação	91
Acento de intensidade.....	92
Posição do acento tônico	92
Acento de intensidade e significado da palavra	93
Acento principal e acento secundário.....	93
Acento de insistência e emocional.....	93
Acento de intensidade na frase	94
Vocabulários tónicos e átonos: os clíticos	95
Consequência da próclise	96
Palavras que oferecem dúvidas quanto à posição da sílaba tônica.....	96
Palavras que admitem dupla prosódia	97
D) ORTOGRAFIA	97
I – Alfabeto	98
II – K, W, Y	98
III – H.....	98
IV – Consoantes mudas	99
V – SC	100
VI – Letras dobradas	100
VII – Vogais nasais	100
VIII – Ditongos.....	101
IX – Hiatos.....	101
X – Parônimos e vocabulários de grafias diferentes.....	102
XI – Nomes próprios.....	103
XII – Acentuação gráfica	103
XIII – Apóstrofo.....	104
XIV – Hífen	106
XV – O tremma	112

XVI – Acento grave	112
XVII – Supressão dos acentos em palavras derivadas	113
XVIII – Divisão silábica	113
XIX – Emprego das iniciais maiúsculas.....	114
XX – Sinais de pontuação.....	117
XXI – Regras de acentuação.....	117

II – Gramática descritiva e normativa

A) FORMAS E FUNÇÕES	122
Introdução	122
Classes de palavras e categorias gramaticais	122
Classe de palavra e classe verbal	124
1 – Substantivo	125
Concretos e abstratos	125
Próprios e comuns	126
Passagem de nomes próprios a comuns.....	127
Contáveis e não contáveis.....	127
Estrutura interna do substantivo	130
Número	130
A flexão de número dos substantivos.....	131
Gênero.....	145
Inconsistência do gênero gramatical.....	146
A mudança de gênero.....	147
O gênero nas profissões femininas	147
Formação do feminino.....	148
Gênero estabelecido por palavra oculta.....	153
Mudança de sentido na mudança de gênero.....	153
Gênero de compostos.....	153
Gêneros que podem oferecer dúvida	154
Aumentativos e diminutivos	155
Aumentativos e diminutivos afetivos	155
Função sintática do substantivo.....	156
Grafia dos nomes próprios estrangeiros	156
2 – Adjetivo.....	157
Instrumentos gramaticais da determinação nominal	158
Locução adjetiva	159
Substantivação do adjetivo	159
Flexões do adjetivo	160
Número do adjetivo	160
Formação do plural dos adjetivos.....	160
Gênero do adjetivo	161
Formação do feminino dos adjetivos.....	162
Gradação do adjetivo	163
Alterações gráficas no superlativo absoluto	164

Comparativos e superlativos irregulares.....	166
Repetição de adjetivo com valor superlativo.....	167
Comparações em lugar do superlativo.....	168
Adjetivos diminutivos	168
Posição na sequência dos adjetivos	168
3 – Artigo	168
Emprego do artigo definido	170
Emprego do artigo indefinido.....	176
O artigo partitivo	177
4 – Pronome	178
Pessoas do discurso	178
Classificação dos pronomes.....	179
Pronome substantivo e pronome adjetivo	179
Pronomes pessoais.....	180
Pronomes possessivos	183
Pronomes demonstrativos	183
Pronomes indefinidos	185
Locução pronominal indefinida	186
Pronomes interrogativos.....	186
Pronomes relativos	187
Emprego dos pronomes	189
Pronome pessoal.....	189
<i>Pronome e termos oracionais</i>	189
<i>Emprego de pronome tônico pelo átono</i>	190
<i>Ele como objeto direto</i>	192
<i>Ordem dos pronomes pessoais</i>	192
<i>Jogos estilísticos de mudança de tratamento</i>	192
<i>O pronome se na construção reflexa</i>	193
<i>Concorrência de si e ele na reflexividade</i>	195
<i>Combinação de pronomes átonos</i>	196
<i>Função do pronome átono em construções como dar-se ao trabalho,</i> <i>dar-se ao luxo</i>	198
<i>Pronome pessoal átono e adjunto adverbial</i>	198
Pronome possessivo	198
<i>Seu e dele para evitar confusão</i>	198
<i>Posição do pronome possessivo</i>	199
<i>Possessivo para indicar ideia de aproximação</i>	200
<i>Valores afetivos do possessivo</i>	200
<i>Emprego do pessoal pelo possessivo</i>	201
<i>Possessivo expresso por uma locução</i>	201
<i>O possessivo em referência a um possuidor de sentido indefinido</i>	202
<i>Repetição do possessivo</i>	202
<i>Substituição do possessivo pelo artigo definido</i>	203
<i>O possessivo e as expressões de tratamento do tipo Vossa Excelência</i>	203
Pronome demonstrativo	204

<i>Demonstrativos referidos à noção de espaço</i>	204
<i>Demonstrativos referidos à noção de tempo</i>	205
<i>Demonstrativos referidos a nossas próprias palavras</i>	206
<i>Reforços de demonstrativos</i>	208
<i>Outros demonstrativos e seus empregos</i>	208
<i>Posição dos demonstrativos</i>	209
Pronome indefinido	210
<i>Empregos e particularidades dos principais indefinidos</i>	210
Pronome relativo.....	217
<i>Relativo universal</i>	218
<i>Anacoluto no relativo</i>	219
5 – Numeral.....	221
Leitura dos numerais cardinais	223
Concordância com numerais	224
Ordinais	225
Ordinais e cardinais.....	225
Multiplicativos.....	227
Fracionários.....	227
Escrita dos numerais	229
6 – Verbo.....	231
A – <i>A distinção de verbos nocionais e relacionais</i>	231
B – <i>Categorias verbais segundo Roman Jakobson</i>	232
C – <i>Tempo e aspecto segundo Eugenio Coseriu</i>	235
As pessoas do verbo.....	242
Os tempos do verbo.....	242
Os modos do verbo	242
As vozes do verbo	243
Voz passiva e passividade.....	243
Formas nominais do verbo.....	245
Conjugar um verbo.....	246
Verbos regulares, irregulares e anômalos	246
Verbos defectivos e abundantes	248
Locução verbal. Verbos auxiliares	251
Auxiliares causativos e sensitivos.....	254
Elementos estruturais do verbo: desinências e sufixos verbais.....	254
Tempos primitivos e derivados	257
A sílaba tônica nos verbos: formas rizotônicas e arrizotônicas	260
Alternância vocálica ou metafonia	261
Verbos notáveis quanto à pronúncia ou flexão.....	265
Verbos terminados em -zer, -zir: como <i>fazer</i> e <i>traduzir</i>	267
Variações gráficas na conjugação.....	267
Verbos em -ear e -iar	268
Quando grafar -ear ou -iar	269
Erros frequentes na conjugação de alguns verbos.....	270
Paradigma dos verbos regulares	272

Conjugação de verbos auxiliares mais comuns.....	277
Conjugação do verbo <i>pôr</i>	281
Conjugação de um verbo composto na voz passiva: <i>ser amado</i>	283
Conjugação de um verbo <i>pronominal</i> : <i>apiedar-se</i>	285
Conjugação de um verbo com pronome oblíquo átono (sem ser pronominal)	288
Conjugação dos verbos irregulares.....	290
1. ^a conjugação	290
2. ^a conjugação.....	290
3. ^a conjugação.....	294
Emprego do verbo – <i>Emprego de tempos e modos</i>	298
1) <i>Indicativo</i>	298
2) <i>Subjuntivo</i>	303
3) <i>Imperativo</i>	306
Emprego das formas nominais	306
A – <i>Infinitivo histórico</i>	306
B – <i>Emprego do infinitivo (flexionado e sem flexão)</i>	307
Apêndice: passagem da voz ativa à passiva e vice-versa.....	309
7 – Advérbio	310
Combinações com advérbios	311
Advérbio e preposição.....	312
Locução adverbial.....	312
Circunstâncias adverbiais	313
O plano “transfrástico” e os advérbios	315
Advérbios de base nominal e pronominal.....	316
Adverbialização de adjetivos	317
Intensificação gradual dos advérbios	318
8 – Preposição	319
Preposição e significado.....	320
Unidades convertidas em preposições	322
Locução prepositiva.....	324
Preposições essenciais e acidentais	324
Acúmulo de preposições	325
Combinação e contração com outras palavras	326
A preposição e sua posição	328
Principais preposições e locuções prepositivas	329
Emprego da preposição	329
1) <i>A</i>	329
<i>Emprego do à acentuado</i>	332
<i>A e há</i>	335
2) <i>Até</i>	336
3) <i>Com</i>	336
4) <i>Contra</i>	337
5) <i>De</i>	337
6) <i>Em</i>	340

7) <i>Entre</i>	342
8) <i>Para</i>	342
9) <i>Por (e per)</i>	343
10) <i>Sobre e Sob</i>	345
9 – Conjunção	345
Conector e transpositor	345
Conectores ou conjunções coordenativas	346
Conjunções aditivas.....	346
Conjunções alternativas.....	347
Conjunções adversativas.....	348
Unidades adverbiais que não são conjunções coordenativas.....	348
Transpositores ou conjunções subordinativas	349
<i>Que</i> e locuções: as chamadas locuções conjuntivas	350
<i>Que</i> excessivo	356
Conjunções e expressões enfáticas	356
10 – Interjeição.....	357
Locução interjetiva	358
B) ESTRUTURA DAS UNIDADES: ANÁLISE MÓRFICA	358
1 – Estrutura das palavras – Palavra e morfema.....	358
Palavra e vocábulo: conceito	358
Palavra e morfema	360
Tipos de morfema na estrutura das palavras	361
Morfemas aditivos	361
Morfemas subtrativos.....	361
Morfemas modificativos	361
Os elementos mórficos.....	362
Tema	363
Afíxos: prefixos e sufixos. Interfixos.....	363
Diferença entre flexão e derivação.....	366
Conceito de raiz ou radical primário	367
Base lexical real e base lexical teórica.....	367
Palavras cognatas	367
Constituintes imediatos	368
A parassíntese ou circunfixação.....	368
Hibridismo.....	369
Haplologia na formação de palavras	369
Variantes dos elementos mórficos	369
Neutralização e sincretismo	370
Graus de coesão de morfemas.....	372
Subtração nos elementos mórficos	372
Morfema zero	373
Acumulação nos elementos mórficos	373
Fusão nos elementos mórficos	374
Suplementação nos elementos mórficos	375
A intensidade, a quantidade, o timbre e os elementos mórficos	375

2 – Formação de palavras do ponto de vista constitucional	376
Renovação do léxico: criação de palavras.....	376
Conceito de composição e de lexia	377
A composição é uma transformação sintática em expressão nominal..	379
Palavras indivisíveis e divisíveis.....	380
Palavras divisíveis simples e compostas.....	380
Processos de formação de palavras	380
Derivação.....	382
Sufixos	383
Prefixos.....	390
Prefixos e elementos latinos	392
Prefixos e elementos gregos.....	394
Correspondência entre prefixos e elementos latinos e gregos	395
Outros processos de formação de palavras	396
Radicais gregos mais usados em português	398
Famílias etimológicas de radical latino.....	404
3 – Estudo estrutural do léxico: A lexemática.....	408
Outras disciplinas <i>semânticas</i>	408
A lexemática e as palavras lexemáticas	409
Estruturas paradigmáticas	410
Os dois tipos de estruturas primárias	410
Classe léxica.....	411
Estruturas secundárias	412
Estruturas sintagmáticas: as solidariedades	412
4 – Formação de palavras do ponto de vista do conteúdo	413
Os três tipos fundamentais de formação de palavras.....	415
Combinações dos procedimentos formativos.....	416
Subtipos dos procedimentos de formação de palavra.....	417
Generalização do significado no desenvolvimento	418
Homofonias em desenvolvimento	418
5 – Alterações semânticas.....	418
Espécies de alteração semântica.....	424
A – Extensão do significado	424
B – Enobrecimento do significado	425
C – Enfraquecimento do significado.....	425
Pequena nomenclatura de outros aspectos semânticos	425
C) ESTRUTURA DO ENUNCIADO OU PERÍODO. A ORAÇÃO E A FRASE	429
1 – A oração e as funções oracionais.....	429
Enunciado ou período	429
Oração e frase	430
Sujeito e predicado.....	434
Conhecendo melhor o sujeito: núcleo e determinantes	434
1) Determinantes, pré-determinantes e pós-determinantes	436
2) Termos nucleares e marginais	436

3) Termos argumentais e não argumentais	437
4) Termos opcionais e não opcionais	438
5) Termos integráveis e não integráveis	439
Conhecendo melhor o predicado: núcleo e determinantes	439
1) Os tipos de argumentos determinantes do predicado complexo.....	441
2) Vale a pena distinguir predicado verbal e predicado nominal?	450
3) A posição do predicativo.....	452
4) Outro tipo de predicativo: <i>anexo predicativo</i>	453
5) O infinitivo e o gerúndio como predicativo	456
6) O complemento de agente (“agente da passiva”)...	458
7) Construção passiva e o predicativo	460
Os determinantes circunstanciais ou adverbiais.....	460
Os principais tipos de adjuntos adverbiais.....	464
Ainda uma vez os determinantes nominais	474
1) Adjunto adnominal.....	474
2) Complemento nominal	476
3) O aposto	480
4) Aposição com <i>de</i> x adjunto adnominal.....	482
5) As construções <i>uma joia de pessoa</i> e <i>o pobre do rapaz</i>	482
6) Graus de coesão nos grupos nominais	483
7) O aposto com expressões do tipo <i>pôr nome</i>	484
8) Aposto referido a uma oração	484
9) Vocativo: uma unidade à parte.....	484
2 – Orações complexas e grupos oracionais:	
a subordinação e a coordenação.....	486
Subordinação: oração complexa	486
Oração complexa e grupos oracionais	486
<i>Que</i> : marca de subordinação oracional.....	487
Orações complexas de transposição substantiva	488
Orações complexas de transposição adjetiva	489
Orações complexas de transposição adverbial.....	495
Grupos oracionais: a coordenação	500
Discurso direto, indireto e indireto livre	505
Particularidades outras das orações transpostas substantivas	506
Características da oração subjetiva e predicativa	508
Omissão da conjunção integrante	509
Pleonasmos da conjunção integrante	509
Particularidades sobre as <i>orações transpostas adjetivas</i>	510
Outras particularidades das orações adverbiais	515
Orações justapostas de valor contextual adverbial.....	531
3 – As chamadas orações reduzidas	536
4 – As frases: Enunciados sem núcleo verbal.....	560
Oração e frase	560
Frases unimembres: interjeição	561
Etiquetas e rótulos	562

Frases assertivas bimembres.....	562
5 – Concordância.....	562
Considerações gerais.....	562
Concordância nominal	564
A – Concordância de palavra para palavra	564
B – Concordância de palavra para sentido.....	566
C – Outros casos de concordância nominal.....	567
1) Um e outro, nem um nem outro, um ou outro	567
2) Mesmo, próprio, só	568
3) Menos e somenos	573
4) Leso	569
5) Anexo, apenso e inclusivo.....	569
6) Dado e visto.....	574
7) Meio	569
8) Pseudo e todo	570
9) Tal e qual.....	570
10) Possível	570
11) A olhos vistos	571
12) É necessário, é bom, é preciso	571
13) <i>Adjetivo composto</i>	571
14) Alguma coisa boa <i>ou</i> alguma coisa de bom.....	571
15) Um pouco de/ Uma pouca de + substantivo	572
16) <i>Concordância do pronome</i>	572
17) Nós <i>por</i> eu, vós <i>por</i> tu	572
18) <i>Alternância entre adjetivo e advérbio</i>	572
19) <i>Particípios que passaram a preposição e advérbio</i>	573
20) <i>A concordância com numerais</i>	574
21) <i>A concordância com os adjetivos designativos de nomes de cores</i>	574
Concordância verbal	575
A – Concordância de palavra para palavra	575
B – Concordância de palavra para sentido.....	576
C – Outros casos de concordância verbal.....	577
1) <i>Sujeito constituído por pronomes pessoais</i>	577
2) <i>Sujeito ligado por série aditiva enfática</i>	577
3) <i>Sujeito ligado por com</i>	577
4) <i>Sujeito ligado por nem... nem</i>	577
5) <i>Sujeito ligado por ou</i>	578
6) <i>Sujeito representado por expressão como a maioria de, a maior parte de + nome no plural</i>	578
7) <i>Sujeito representado por cada um de, nem um de, nenhum de + plural</i>	579
8) <i>Concordância do verbo ser</i>	579
9) <i>A concordância com mais de um</i>	582
10) <i>A concordância com que de</i>	583
11) <i>A concordância com quais de vós</i>	583

12) A concordância com os pronomes relativos	583
13) A concordância com os verbos impessoais	585
14) A concordância com dar (e sinônimos) aplicado a horas	586
15) A concordância com o verbo na reflexiva de sentido passivo	586
16) A concordância na locução verbal	586
17) A concordância com a expressão não (nunca)... senão e sinônimas ..	587
18) A concordância com títulos no plural	588
19) A concordância no aposto	588
20) A concordância com haja vista	589
21) A concordância do verbo com sujeito oracional	589
22) Concordância nas expressões de porcentagem	590
23) Concordância em Vivam os campeões!	590
24) Concordância com ou seja, como seja	591
25) Concordância com a não ser	591
26) Concordância nas expressões perto de, cerca de e equivalentes	591
27) Concordância com a expressão que é de	591
28) Concordância com a expressão que dirá	591
29) Concordância com Bem haja	592
30) Concordância em Já vão, Já vai	592
6 – Regência.....	592
1) A construção pedir para	593
2) A construção dizer para	595
3) A construção para eu fazer	595
4) A construção é da gente rir	595
5) Migrações de preposição	598
6) Repetição de prefixo e preposição	599
7) Complementos de termos de regências diferentes	599
8) Termos preposicionados e pronomes átonos	600
9) Pronomes relativos preposicionados ou não	601
10) Relação de regências de alguns verbos e nomes	601
7 – Colocação	611
Sintaxe de colocação ou de ordem	611
Colocação dos termos na oração e das orações no período	615
Colocação e clareza	617
Colocação dos pronomes pessoais átonos e do demonstrativo o é questão de fonética sintática	617
Critérios para a colocação dos pronomes pessoais átonos e do demonstrativo o	618
A – Em relação a um só verbo	618
B – Em relação a uma locução verbal	620
Explicação da colocação dos pronomes átonos no Brasil	622
Apêndice	623
1 – FIGURAS DE SINTAXE (OU DE CONSTRUÇÃO)	623
1) Elipse	623
2) Pleonasmo	625
3) Anacoluto	627

4) Antecipação ou prolepsis	627
5) Braquilogia.....	627
6) Haplologia sintática	628
7) Contaminação sintática.....	628
8) Expressão expletiva ou de realce	629
9) Anáfora.....	630
10) Anástrofe	630
11) Assíndeto.....	630
12) Hipérbatos	631
13) Polissíndeto.....	631
14) Silepse	631
15) Sínquise	631
16) Zeugma.....	631
2 - VÍCIOS E ANOMALIAS DE LINGUAGEM	632
1) Solecismo	632
2) Barbarismo.....	632
3) Estrangeirismo.....	633
Anomalias de linguagem	637

III - Pontuação

Os diversos tipos de sinais de pontuação	638
A pontuação e o entendimento do texto	640
Ponto	640
Ponto parágrafo.....	641
Ponto de interrogação	641
Ponto de exclamação	642
Reticências	642
Vírgula	643
Dois-pontos	645
Ponto e vírgula	646
Travessão.....	647
Parênteses e colchetes.....	647
Aspas	648
Alínea	648
Chave.....	648
Apêndice	649

IV - Noções elementares de Estilística

Estilística	650
Que é estilo nesta conceituação	650
Estilística e Gramática.....	650
Estilística e a Retórica.....	650
Análise literária e análise estilística	651

Traços estilísticos	652
Traço estilístico e erro gramatical.....	653
Campo da Estilística.....	653
Apêndice: dois exemplos de análise estilística	656
1) <i>Um soneto de Antônio Nobre</i>	656
2) <i>Um soneto de Machado de Assis</i>	660

V - Noções elementares de versificação

Poesia e prosa	663
Pausa final. Cavalgamento.....	664
Versificação	664
O ritmo poético.....	668
1 – Número fixo de sílabas	665
Como se contam as sílabas de um verso.....	665
Só se conta até a última sílaba tônica: versos agudos, graves e esdrúxulos	665
Fenômenos fonéticos correntes na leitura dos versos.....	670
Sinérese	666
Diérese	666
Sinalefa.....	667
Elisão.....	667
Crase	667
Ectipse.....	667
O ritmo e a pontuação do verso.....	671
Expedientes mais raros na contagem das sílabas.....	668
2 – Número fixo de sílabas e pausas	669
Cesura.....	670
Versos de uma a doze sílabas.....	670
3 – Rima: perfeita e imperfeita.....	674
Rimas consoantes e toantes	676
Disposição das rimas.....	676
4 – Aliteração	677
5 – Encadeamento	678
6 – Paralelismo	678
7 – Estrofação	679
8 – Verso de ritmo livre.....	679
9 – Recitação ou declamação.....	679
Abreviatura de autores e obras citadas.....	680
Índice de assuntos.....	697

Prefácio da 39.ª edição

No espaço de mais de meio século em que esta MGP procurou ser útil aos utentes da Língua Portuguesa, quer na condição de estudante, pesquisador, professor ou outro profissional, sempre foi nosso propósito estar atento às lições oferecidas pela Linguística Teórica bem como pela investigação dos meios de expressão no exemplário dos chamados mestres do idioma, os escritores mais atentos à língua exemplar.

Neste momento tivemos oportunidade de atualizar o capítulo de Fonética e Fonologia, com a contribuição efetiva e competente do colega Professor Ricardo Cavalieri. Este capítulo reformulado procura atender às exigências teóricas e didáticas, com a indicação mais fiel dos símbolos gráficos do Alfabeto Fonético Internacional, para dar ao leitor uma visão mais apurada dos fenômenos de que tratam as duas disciplinas, além de uma atenção particular aos traços, neste setor, do português do Brasil.

Pudemos ainda rever todas as páginas, no sentido de aprofundar, quando necessário, as razões de certos usos — muitas vezes condenados por puristas — e registrar fatos atuais que refletem a evolução da língua, abonando-os com os melhores escritores do nosso tempo. Esforçamo-nos ainda por enriquecer esta edição com pontos que não haviam sido tratados anteriormente e que hoje ganham seu devido lugar. Nesta revisão tivemos sempre a colaboração de muitos competentes amigos e estudiosos, dentre os quais cabe, de justiça, ressaltar o diálogo frutuoso com a editora Shahira Mahmud.

Assim, acreditamos que esta edição chega renovada às mãos não só dos nossos antigos visitantes, mas também daqueles de uma nova geração que procura na MGP orientação para o melhor uso do idioma. Não poderíamos terminar sem uma palavra de agradecimento às várias editoras — de 1961 a 1998, Companhia Editora Nacional; de 1999 a 2008, Lucerna; e de 2009 aos dias atuais, Nova Fronteira — que se esmeraram na produção deste nosso livro.

Evanildo Bechara
14/3/2019

INTRODUÇÃO

Breve história externa da língua portuguesa

“As armas e padrões portugueses postos em África e em Ásia e em tantas mil ilhas fora da repartiçam das três partes da terra, materiaes sam, e pode-as o tempo gastar: peró nã gastará doutrina, costumes, linguagem, que os portugueses nestas terras leixarem.”

(João de Barros, *Diálogo em Louvor da Nossa Linguagem*)

A língua portuguesa é a continuação ininterrupta, no tempo e no espaço, do latim levado à península Ibérica pela expansão do império romano, no início do séc. III a.C., particularmente no processo de romanização dos povos do oeste e noroeste (lusitanos e galaicos), processo que encontrou tenaz resistência dos habitantes originários dessas regiões.

Depois do processo de romanização, sofreu a península a invasão dos bárbaros germânicos, em diversos momentos e com diversidade de influências, que muito contribuíram para a fragmentação linguística da Hispânia: em 409 foi a vez dos alanos, vândalos e suevos; em 416, dos visigodos. Deste contacto encontramos como resultado a visível influência germânica, especialmente dos visigodos, no léxico e na onomástica.

No século VIII, em 711, voltou a península a ser invadida pelos árabes, consumando a série de fatores externos que viriam a explicar a diferenciação linguística do português no mosaico dialetal que hoje conhecemos; apesar do largo contributo na cultura e na língua – especialmente no léxico –, a permanência muçulmana não teve força suficiente para apagar as indeléveis marcas de romanidade das línguas peninsulares.

O longo movimento de Reconquista anti-islâmico, começado já em 718, prolongou-se por séculos. Já no século X este processo tinha favorecido o nascimento de núcleos cristãos na parte norte e noroeste da península, lançando os fundamentos de uma divisão linguística bem próxima da divisão administrativa: 1 – Condado da Galiza (galego-português); 2 – Reino de Leão e das Astúrias (ásturo-leonês); 3 – Condado de Castela (castelhano); 4 – Reino de Navarra (basco e navarro-aranhês); 5 – Reino de Aragão e Condado de Barcelos (catalão).

Em 1095, Afonso VI concede autonomia à Província Portucalense, e, em 1139, Afonso Henriques se proclama o primeiro rei de Portugal.

Foi este falar comum à Galiza e ao território portucalense que o processo de Reconquista propagou em direção ao sul, sobrepondo-se aos dialetos moçárabes aí correntes. Já com a ajuda de cruzados ingleses, alemães, franceses e flamengos, e sob a bandeira portuguesa prossegue a reconquista de novas cidades do sul, tomadas aos muçulmanos: Santarém, em março de 1147, e Lisboa, em outubro do mesmo ano. Até o séc. XV, segundo Orlando Ribeiro, o Minho ainda não constituía limite linguístico entre o galego e o português.

O português, na sua feição originária galega, surgirá entre os séculos IX-XII, mas seus primeiros documentos datados só aparecerão no século XIII: o *Testamento de Afonso II* e a *Notícia de torto*. Curiosamente, a denominação “língua portuguesa” para substituir os antigos títulos “romance” (“romanço”), “linguagem”, só passa a correr durante os escritores da Casa de Avis, com D. João I. Foi D. Dinis que oficializou o português como língua veicular dos documentos administrativos, substituindo o latim.

Entre os séculos XV e XVI, Portugal ocupa lugar de relevo no ciclo das grandes navegações, e a língua, “companheira do império”, se espalha pelas regiões incógnitas, indo até o fim do mundo, e, na voz do Poeta, “se mais mundo houvera lá chegara” (*Os Lusíadas*, VII, 14).

Depois da expansão interna que, literária e culturalmente, exerce ação unificadora na diversidade dos falares regionais, mas que não elimina de todo essas diferenças refletidas nos dialetos, o português se arroja, na palavra de indômitos marinheiros, pelos mares nunca dantes navegados, a fim de ser o porta-voz da fé e do império. São passos dessa gigantesca expansão colonial e religiosa, cujos efeitos, além da abertura dos mares, especialmente o Atlântico e o Índico, foram, segundo afirmação de Alexander von Humboldt, uma duplicação do globo terrestre.

- 1415 – expedição a Ceuta sob o comando do próprio rei
- 1425-1439 – Madeira e Açores
- 1444 – Cabo Verde, com início de povoamento em 1462
- 1446 – Guiné
- 1483-1486 – Angola (primeiros contatos) e colonização de S. Tomé e Príncipe
- 1498 – Vasco da Gama chega à Índia e passa por Moçambique
- 1500 – Brasil
- 1511 – Malaca e Malucas
- 1512 – Saião e Bornéu
- 1515 – Ormuz
- 1518 – Colombo
- 1536 – Damão
- 1547 – Macau
- além das ilhas de Samatra, Java e Timor.

Tomado o séc. XIII como início da fase a que Leite de Vasconcelos chamou *português histórico*, isto é, documentado historicamente, podemos dividi-lo em

períodos linguísticos, cujas delimitações não conseguem, entre os estudiosos, concordância unânime. A dificuldade de consenso advém de vários fatores: o terem as propostas fundamento em textos escritos que, como sabemos, mascaram a realidade e as mudanças linguísticas; o não terem os fenômenos sua data de nascimento e morte; e, finalmente, constitui elemento perturbador nesta ordem de estudos a influência de fatores estético-literários que, conforme sua orientação conservadora ou progressista, atrasa ou acelera determinadas tendências linguísticas. Foi o que aconteceu com o chamado latim literário sob a influência grega; com o português europeu sob o influxo do Humanismo e Renascimento, e com o português do Brasil, sob a ação iconoclasta inicial do Modernismo.

Adotaremos aqui a seguinte proposta, incluindo na primeira fase a realidade galego-portuguesa:

- a) *português arcaico*: séc. XIII ao final do séc. XIV
- b) *português arcaico médio*: 1.^a metade do séc. XV à 1.^a metade do séc. XVI
- c) *português moderno*: 2.^a metade do séc. XVI ao final do séc. XVII (podendo-se estender aos inícios do séc. XVIII)
- d) *português contemporâneo*: séc. XVIII aos nossos dias

Ao primeiro período pertencem, além dos textos administrativos de leis, forais e ordenações, a poesia palaciana encerrada nos *Cancioneiros medievais* (Ajuda, Vaticana e Biblioteca Nacional, antigo Colocci Brancuti), as *Cantigas de Santa Maria*, algumas vidas de santos (Barlaão e Josafá, S. Aleixo, etc., traduções, em geral, de textos latinos, que chegaram até nós, quase sempre, em cópias mais modernas), o *Livro das Aves*, o *Fabulário de Esopo*, a *Demandia do Santo Graal*, *Corte Imperial*, entre muitas.

Ao segundo período pertencem o *Livro da Montaria*, de D. João I, *Leal Conselheiro* e *Livro da Ensinança de Bem Cavalgar toda Sela*, de D. Duarte, as crônicas de Fernão Lopes (*D. João I*, *D. Pedro*, *D. Fernando*), de Zurara (*Crônica dos Feitos da Guiné*, *Crônica da Tomada de Ceuta*), a *Crônica dos Frades Menores*, as crônicas de Rui Pina, entre muitas outras obras.

Ao terceiro período pertencem as obras históricas de João de Barros, Diogo do Couto, Fernão Lopes de Castanheda, Damião de Góis, Gaspar Correia, o *Palmeirim de Inglaterra*, de Francisco de Moraes, a *Etiópia Oriental*, de Frei João dos Santos, a obra literária de Sá de Miranda e o teatro clássico de Antônio Ferreira, a prosa mística da *Imagen da Vida Cristã*, de Heitor Pinto, os *Diálogos*, de Amador Arrais, os *Trabalhos de Jesus*, de Tomé de Jesus, e a *Consolação às Tribulações de Israel*, de Samuel Usque, a *Peregrinação*, de Fernão Mendes Pinto, Pero Magalhães de Gandavo, mas a todos excede Luís de Camões que, não sendo “propriamente o criador do português moderno (...), libertou-o de alguns arcaísmos e foi um artista consumado e sem rival em burilar a frase portuguesa, descobrindo e aproveitando todos os recursos de que dispunha o idioma para representar as ideias de modo elegante, enérgico e expressivo. Reconhecida a superioridade da linguagem camonianiana, a sua influência fez-se sentir na literatura de então em diante até os nossos dias” [SA.2, 4].